
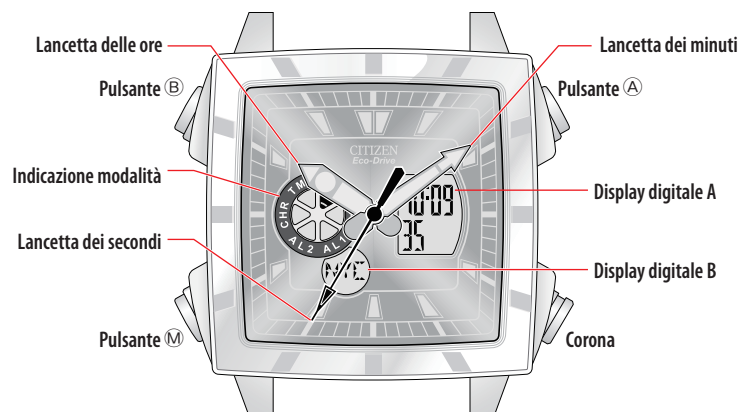


- Questo orologio è alimentato ad energia solare. Esporre il quadrante alla luce e usarlo quando la carica è sufficiente.
- Per conoscere i dettagli relativi al tempo di ricarica, alle specifiche e al funzionamento, consultare il manuale di istruzioni:  U200 Manuale di istruzioni

## Componenti



- L'aspetto effettivo può variare rispetto all'immagine.

## Modifica della modalità

Questo orologio offre sei modalità diverse (funzioni): [TME] (orario), [CAL] (datario), [AL1]/[AL2] (allarme), [CHR] (cronografo) e [TMR] (timer).

### 1. Premere e rilasciare il pulsante (M) in basso a sinistra.

L'indicatore di modalità mostra l'impostazione attuale.



## Regolazione dell'ora

### Impostare l'orario della sezione analogica

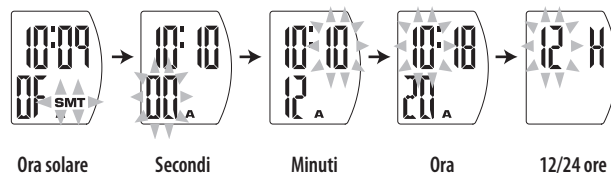
- 1. Estrarre la corona quando la lancetta dei secondi indica lo zero.**  
La lancetta dei secondi si ferma.
- 2. Ruotare la corona per regolare l'ora.**
  - Spostare le lancette di 4 o 5 minuti in avanti e riportarle indietro per regolare l'ora con maggiore precisione.
- 3. Terminare la procedura premendo la corona in sincronia con un segnale orario affidabile.**  
La lancetta dei secondi inizierà a muoversi.

### Impostare l'orario della sezione digitale

- Premere il pulsante (M) per annullare l'impostazione dell'orario della sezione digitale.
- Questa impostazione viene annullata automaticamente dopo circa 2 minuti di inattività.

- 1. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante (M) in basso a sinistra per passare alla modalità [TME].**
- 2. Premere e rilasciare il pulsante (A) in alto a destra o (B) in alto a sinistra ripetutamente per indicare il nome dell'area sul display digitale B.**
  - Per i nomi delle aree, fare riferimento alla tabella "Usi dei fusi orari".
- 3. Premere e tenere premuto il pulsante (B) in alto a sinistra finché "SMT" lampeggia sul display digitale A.**  
A questo punto sarà possibile impostare l'orario.
  - La parte che lampeggia rappresenta il valore da regolare.
- 4. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante (B) in alto a sinistra per selezionare il valore da impostare.**

- Ogni volta che si preme il pulsante (B), la selezione cambia come segue:



- 5. Premere e rilasciare il pulsante (A) in alto a destra per regolare l'orario.**
  - Premere il pulsante (A) in sincronia con un segnale orario affidabile quando si selezionano i secondi.
  - Premendo e tenendo premuto (A) è possibile cambiare il valore indicato in modo continuo quando si impostano i minuti e l'ora.
  - Se si adotta la base delle 12 ore, appare l'indicazione "A" o "P" per indicare AM o PM.
- 6. Premere e rilasciare il pulsante (B) in alto a sinistra per portare a termine la procedura.**

## Impostazione del datario

Il datario dell'orologio non deve essere regolato manualmente fino al giovedì 31 dicembre 2099, inclusi gli anni bisestili. (calendario perpetuo).

- Premere il pulsante **M** per annullare l'impostazione del datario.
- Questa impostazione viene annullata automaticamente dopo circa 2 minuti di inattività.

### 1. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **M** in basso a sinistra per passare alla modalità [CAL].

### 2. Premere e rilasciare il pulsante **A** in alto a destra o **B** in alto a sinistra ripetutamente per indicare il nome dell'area sul display digitale B.

- Per i nomi delle aree, fare riferimento alla [Tabella dei fusi orari e delle zone rappresentative](#).

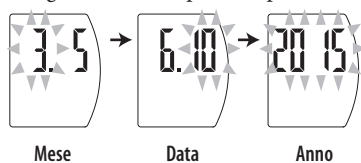
### 3. Premere e tenere premuto il pulsante **B** in alto a sinistra finché l'indicazione del mese lampeggia sul display digitale A.

A questo punto sarà possibile impostare il datario.

- La parte che lampeggia rappresenta il valore da regolare.

### 4. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **B** in alto a sinistra per selezionare il valore da impostare.

- Ogni volta che si preme il pulsante **B**, la selezione cambia come segue:



### 5. Premere e rilasciare il pulsante **A** in alto a destra per regolare l'orario.

- Premendo e tenendo premuto **A** è possibile cambiare il valore indicato in modo continuo.

### 6. Premere e rilasciare il pulsante **B** in alto a sinistra per portare a termine la procedura.

- Il giorno della settimana viene impostato automaticamente.

### 7. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **M** in basso a sinistra per passare alla modalità [TME].

## Regolazione del fuso orario

### 1. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **M** in basso a sinistra per passare alla modalità [TME].

- Selezionare [CAL] per visualizzare il datario.

### 2. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **A** in alto a destra o **B** in alto a sinistra per selezionare un nome dell'area sul display digitale B.

L'orario e il datario dell'area selezionata viene indicato sul display digitale A.

#### Tabella dei fusi orari e delle zone rappresentative

- Il fuso orario nella tabella si basa sul formato UTC (Coordinated Universal Time).

- I paesi o le zone possono cambiare fuso orario per vari motivi.

| Fuso orario | Nome area | Località rappresentativa                                 | Fuso orario | Nome area | Località rappresentativa |
|-------------|-----------|--|-------------|-----------|--------------------------|
| 0           | UTC       | Coordinated Universal Time (tempo coordinato universale) | +9          | TYO       | Tokyo                    |
|             | LON       | Londra   | +9,5        | ADL       | Adelaide                 |
| +1          | PAR       | Parigi   | +10         | SYD       | Sydney                   |
|             | ROM       | Roma   | +11         | NOU       | Nouméa                   |
| +2          | CAI       | Cairo  | +12         | AKL       | Auckland                 |
| +3          | MOW       | Mosca  | -10         | HNL       | Honolulu                 |
| +3,5        | THR       | Teheran  | -9          | ANC       | Anchorage                |
| +4          | DXB       | Dubai  | -8          | LAX       | Los Angeles              |
| +5          | KHI       | Karachi  | -7          | DEN       | Denver                   |
| +5,5        | DEL       | Delhi  | -6          | MEX       | Città del Messico        |
| +6          | DAC       | Dacca  |             | CHI       | Chicago                  |
| +7          | BKK       | Bangkok  | -5          | NYC       | New York                 |
| +8          | SIN       | Singapore  |             | YMQ       | Montreal                 |
|             | HKG       | Hong Kong  | -4          | SCL       | Santiago                 |
|             | BJS       | Pechino  |             | BUE       | Buenos Aires             |
|             |           |  | -3          | RIO       | Rio de Janeiro           |

## Passaggio tra ora legale e ora solare

È possibile impostare l'ora solare per ogni area. Selezionare il nome di un'area al passo 2 in [Impostare l'orario della sezione digitale](#) e impostare su "On" al passo 4.

| Impostazione dell'ora solare | Indicazione | Funzioni               |
|------------------------------|-------------|------------------------|
| On                           |             | Indica l'ora solare.   |
| OF (OFF)                     |             | Indica l'ora standard. |

- Non è possibile impostare l'ora solare per "UTC".
- Selezionare "OF" allo stesso passo per interrompere la visualizzazione dell'ora solare.

## Uso dell'allarme

- Premere il pulsante **(M)** per annullare l'impostazione dell'allarme.
- Questa impostazione viene annullata automaticamente dopo circa 2 minuti di inattività e la modalità passa a [TME].

### 1. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(M)** in basso a sinistra per passare alla modalità [AL1] o [AL2].



- Ogni volta che si preme il pulsante **(A)**, l'allarme viene attivato o disattivato.
- Premere e tenere premuto il pulsante **(A)** per controllare il suono dell'allarme.

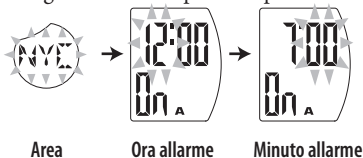
### 2. Premere e tenere premuto il pulsante **(B)** in alto a sinistra finché il nome dell'area lampeggia sul display digitale B.

L'impostazione dell'allarme diventa regolabile.

- La parte che lampeggia rappresenta il valore da regolare.

### 3. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(B)** in alto a sinistra per selezionare il valore da impostare.

- Ogni volta che si preme il pulsante **(B)**, la selezione cambia come segue:



### 4. Premere e rilasciare il pulsante **(A)** in alto a destra per impostare l'allarme.

- Premendo e tenendo premuto **(A)** è possibile cambiare il valore indicato in modo continuo.

### 5. Premere e rilasciare il pulsante **(B)** in alto a sinistra per portare a termine la procedura.

- **(A)** (indicazione allarme) viene indicata e l'allarme è attivato.

### 6. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(M)** in basso a sinistra per passare alla modalità [TME].

#### Per arrestare l'allarme

- Premere un pulsante qualsiasi.
- Il segnale acustico suonerà per 15 secondi.

## Utilizzo del cronografo

Misura fino a 24 ore, con incrementi di 1/100 di secondo.

- La misurazione continua anche dopo il cambio di modalità.

### 1. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(M)** in basso a sinistra per passare alla modalità [CHR].



### 2. Avvio della misurazione.

La misurazione ha inizio sul display digitale A e viene indicato **(A)**.

**Inizio/Fine: premere il pulsante (A).**

- Premere il pulsante **(B)** durante la misurazione per indicare il tempo parziale per 10 secondi. SPL (tempo parziale) lampeggia mentre viene visualizzato questo valore.
  - Il valore orario della misurazione viene indicato sul display digitale B.
- Ripristino: premere il pulsante (B) quando il cronografo è fermo.**
- Azzerare il cronografo e modificare la modalità in [TME] al termine della misurazione.

### 3. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(M)** in basso a sinistra per passare alla modalità [TME].

## Uso del timer

È possibile impostare il conto alla rovescia per fino a 99 minuti in incrementi da 1 minuto.

- Il conto alla rovescia continua anche dopo il cambio di modalità.

### 1. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(M)** in basso a sinistra per passare alla modalità [TMR].



Il tempo dell'ultimo conto alla rovescia lampeggia sul display digitale A.

### 2. Premere il pulsante **(B)** in alto a sinistra per impostare il conto alla rovescia.

- Premendo e tenendo premuto il pulsante, il valore indicato cambia in modo continuo.

### 3. Avvio della misurazione.

Il conto alla rovescia ha inizio sul display digitale A e viene indicato **(A)**.

**Inizio/Fine: premere il pulsante (A).**

- Premendo il pulsante **(B)** durante il conto alla rovescia, questo riprende dal tempo impostato.

**Ripristino: premere il pulsante (B) quando il conto alla rovescia è fermo.**

### 4. Premere e rilasciare ripetutamente il pulsante **(M)** in basso a sinistra per passare alla modalità [TME].

#### Quando il conto alla rovescia è terminato

Il segnale acustico suona per 5 secondi.

Premere un pulsante qualsiasi per interrompere il segnale acustico.

## Reset dell'orologio - Azzeramento totale

### 1. Estrarre la corona dell'allarme.

### 2. Premere i pulsanti **(A)**, **(B)** e **(M)** contemporaneamente.

Tutti gli indicatori digitali si illuminano.

### 3. Premere la corona verso l'interno.

L'allarme suona e l'indicazione digitale è disattivata.

#### Dopo il reset totale

Dopo il reset totale, regolare l'indicazione dell'orario, del datario e le altre impostazioni. Impostare anche l'allarme.